



Brusel 28. ledna 2019  
(OR. en)

5798/19

---

---

Interinstitucionální spis:  
2018/0398(NLE)

---

---

SCH-EVAL 15  
SIRIS 16  
COMIX 43

## VÝSLEDEK JEDNÁNÍ

---

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Datum:	28. ledna 2019
Příjemce:	Delegace
Č. předchozího dokumentu:	5289/19 R-UE
Předmět:	Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se stanoví doporučení týkající se řešení nedostatků zjištěných v roce 2018 při hodnocení toho, jak <b>Lotyšsko</b> uplatňuje schengenské <i>acquis</i> v oblasti <b>Schengenského informačního systému</b>

---

Delegace naleznou v příloze prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se stanoví doporučení týkající se řešení nedostatků zjištěných při hodnocení toho, jak Lotyšsko uplatňuje schengenské *acquis* v oblasti Schengenského informačního systému, ve znění přijatém Radou dne 28. ledna 2019.

V souladu s čl. 15 odst. 3 nařízení Rady (EU) č. 1053/2013 ze dne 7. října 2013 bude toto doporučení předáno Evropskému parlamentu a vnitrostátním parlamentům.

Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se stanoví

**DOPORUČENÍ**

**týkající se řešení nedostatků zjištěných v roce 2018 při hodnocení toho, jak Lotyšsko uplatňuje schengenské *acquis* v oblasti Schengenského informačního systému**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (EU) č. 1053/2013 ze dne 7. října 2013 o vytvoření hodnotícího a monitorovacího mechanismu k ověření uplatňování schengenského *acquis* a o zrušení rozhodnutí výkonného výboru ze dne 16. září 1998, kterým se zřizuje Stálý výbor pro hodnocení a provádění Schengenu<sup>1</sup>, zejména na článek 15 uvedeného nařízení,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Účelem tohoto rozhodnutí je doporučit Lotyšsku nápravná opatření k řešení nedostatků zjištěných při schengenském hodnocení v oblasti Schengenského informačního systému (SIS), které proběhlo v roce 2018. V návaznosti na hodnocení byla prováděcím rozhodnutím Komise C(2018)6720 přijata zpráva, která obsahuje tato zjištění a hodnocení a uvádí osvědčené postupy a nedostatky zjištěné během hodnocení.

---

<sup>1</sup> Úř. věst. L 295, 6.11.2013, s. 27.

- (2) Za osvědčené postupy se považuje: provedení vyhledávací funkce SIS AFIS a integrace SIS AFIS do vnitrostátního systému zpracování biometrických údajů; uživatelsky vstřícné prvky aplikace REIS, jako je nástroj pro hlášení pozitivních nálezů a komunikaci mezi příslušníky pohraniční stráže v první a druhé linii a zobrazování varovných upozornění; automatické připojování fotografií k vnitrostátním záznamům z vnitrostátního rejstříku a jejich převádění do záznamů SIS.
- (3) Vzhledem k tomu, že je důležité dodržovat schengenské *acquis*, zejména povinnost zobrazovat veškeré informace uvedené v záznamech, integrovat vyhledávání SIS do aplikací používaných při vyhledávání, připojit fotografie a otisky prstů, jsou-li k dispozici, zajistit úplné dodržení bezpečnostních požadavků, poskytnout koncovým uživatelům odpovídající odbornou přípravu, je třeba upřednostnit provedení doporučení 1 až 11 a 32 až 36.
- (4) Toto rozhodnutí by mělo být předloženo Evropskému parlamentu a parlamentům členských států. V souladu s čl. 16 odst. 1 nařízení (EU) č. 1053/2013 by Lotyšsko mělo do tří měsíců od přijetí tohoto rozhodnutí vypracovat akční plán s uvedením všech doporučení k nápravě nedostatků zjištěných v hodnotící zprávě a tento akční plán předložit Komisi a Radě,

#### DOPORUČUJE:

Lotyšsko by mělo

1. zavést technický nástroj nebo jasný postup zajišťující, že budou u všech případů připojeny fotografie a otisky prstů, jsou-li k dispozici, v souladu s článkem 20 ve spojení s čl. 23 odst. 2 nařízení 1987/2006 a rozhodnutí Rady 2007/533/SVV;
2. zajistit, aby aplikace IIIS a MobApp vyhovovaly bezpečnostním požadavkům uvedeným v článku 10 nařízení 1987/2006 a rozhodnutí Rady 2007/533/SVV;

3. dále rozvinout možnost obecného vyhledávání v rámci IIS, aby bylo možné vyhledávat v SIS na základě všech čísel pasů;
4. zajistit, aby koncoví uživatelé systematicky vyhledávali v SIS prostřednictvím integrovaného vyhledávání SIS v rámci aplikace IIS Forms;
5. dále rozvinout specifické funkce aplikace REIS, aby uváděla veškeré relevantní dostupné informace v souladu se zvláštními zjištěními z roku 2018 stanovenými ve zprávě vyhodnocující to, jak Lotyšsko uplatňuje schengenské *acquis* v oblasti Schengenského informačního systému;
6. dále rozvinout aplikaci REIS, aby uváděla, je-li opatřením, které je třeba přijmout v případě článku 36, skrytá nebo zvláštní kontrola;
7. dále rozvinout aplikaci REIS, aby na první stránce uváděla veškeré dostupné záznamy;
8. dále rozvinout aplikaci REIS, aby v případech zneužití totožnosti zobrazovala fotografie oběti i pachatele, jsou-li tyto fotografie k dispozici, s jasným uvedením těchto kategorií;
9. dále rozvinout specifickou vyhledávací funkci aplikace REIS v souladu se zvláštními zjištěními z roku 2018 stanovenými ve zprávě vyhodnocující to, jak Lotyšsko uplatňuje schengenské *acquis* v oblasti Schengenského informačního systému;
10. dále rozvinout aplikaci MobApp, aby zobrazovala veškeré záznamy o téže osobě a zobrazovala „druh trestného činu“;
11. zavést postup systematické interní kontroly pro monitorování přihlašovacích protokolů a centrální nástroj pro analýzu logů;
12. provést revizi pravidel pro vytváření záznamů a umožnit, aby aplikace IIS Forms standardně vytvářela záznam SIS s možností provést ustanovení o proporcionalitě;

13. dále rozvinout systém pracovních toků SIRENE, aby se zvýšila automatizace a uživatelská vstřícnost a nahradilo se archivování tištěné dokumentace;
14. dále rozvinout systém pracovních toků SIRENE, aby okamžitě zobrazoval, jsou-li k vnitrostátnímu záznamu odeslanému k potvrzení připojeny binární údaje;
15. dále rozvinout systém pracovních toků SIRENE, aby se podstatným způsobem zkrátila doba odezvy při vytváření záznamů;
16. dále rozvinout systém pracovních toků SIRENE, aby zahrnoval komplexní funkci pro kontrolu a přihlašování;
17. zajistit, aby počet operátorů SIRENE odpovídal úkolům, které jsou centrálám SIRENE přiděleny;
18. zvýšit možnosti jazykového školení pro operátory SIRENE;
19. zajistit účinné potvrzování a vydávání záznamů SIS mimo úřední hodiny, zejména v případě vydávání záznamů podle článku 32 o pohřešovaných osobách a záznamů podle čl. 36 odst. 3;
20. zavést funkci propojení, jež bude k dispozici pro všechny koncové uživatele při vytváření záznamů a zajistit školení zaměřené na propojování záznamů;
21. zavést přímý přístup k SIS pro celní úředníky;
22. zavést nástroj pro automatické shromažďování statistických údajů, včetně funkce, která poskytne statistické údaje týkající se zeměpisné oblasti či využívání systému koncovými uživateli SIS v rámci příslušných orgánů;

23. dále rozvinout zobrazování výsledků vyhledávání v aplikaci IIS, zejména aby se pro koncové uživatele vyjasnila prioritizace záznamů SIS před záznamy Interpolu, aby se v úplnosti zobrazilo opatření, které je třeba neodkladně přijmout, aby byly snáz k dispozici fotografie a aby se zvýraznilo opatření, které je třeba přijmout – „bezodkladně kontaktovat SIRENE“;
24. zlepšit uživatelskou vstřícnost vyhledávacích funkcí aplikace IIS zvýšením viditelnosti a dostupnosti různých možností pro vyhledávání („fuzzy“, „částečné“ a „jakékoli jméno“) v rámci možnosti všeobecného vyhledávání;
25. integrovat do aplikace IIS vyhledávání poznávací značky a vozidel;
26. zavést v aplikaci IIS vyhledávání na základě více kategorií (osoba a doklad);
27. zlepšit elektronické přihlašování do aplikace IIS, aby se zohlednily veškeré požadavky na přihlašování za účelem ukončení praxe veškerých papírových záznamů;
28. zlepšit zobrazování případů zneužití totožnosti v rámci aplikace IIS jasným označením oběti a pachatele;
29. zlepšit zobrazování výsledků v aplikaci REIS prostřednictvím jasnější struktury, která rozliší mezi několikanásobnými záznamy a jasně uvede prioritu pozitivních nálezů u záznamů podle článku 26;
30. dále rozvinout aplikaci MobApp, aby se zvýraznilo opatření, které je třeba přijmout – „bezodkladně kontaktovat SIRENE“, aby se zobrazovala varovná upozornění i také na první stránce s výpisem pozitivních nálezů a aby se do aplikace integrovala transliterační tabulka;
31. zpřístupnit pro koncové uživatele v rámci aplikací formuláře pro hlášení pozitivních nálezů a zvážit zavedení automatického hlášení pozitivních nálezů centrále SIRENE přímo z aplikací;

32. zajistit pravidelné navazující školení zaměřené na SIS pro všechny koncové uživatele;
33. zavést účinný systém umožňující automatického přepnutí pro zajištění kontinuity provozu SIS;
34. zajistit řádné zálohování údajů N.SIS;
35. zavést formální odstupňovaný postup v případě incidentu N.SIS, včetně zajištění neustálé dostupnosti technického personálu;
36. zlepšit fyzickou bezpečnost jediného místa a bezpečně umístit nosiče sítě TESTA-ng.

V Bruselu dne

*Za Radu*  
*předseda nebo předsedkyně*

---